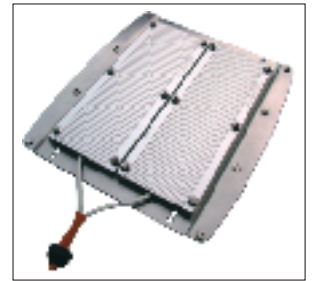


|  |                    |
|--|--------------------|
|    | en - Installation  |
|   | fr - Installation  |
|  | de - Einbau        |
|  | it - Installazione |
|  | es - Instalación   |
|  | nl - Installatie   |

## PX-Brake Resistor



Réf. 3808 - 02.2004/a



**CAUTION** : do not connect under voltage. Refer to the drive User Guide before commissioning.

**ATTENTION** : procéder au raccordement hors tension. Se reporter à la notice Installation et mise en service pour la mise en œuvre du variateur.

**VORSICHT** : die Verbindung muss bei ausgeschalteter Spannung durchgeführt werden. Siehe Getriebe-Handbuch zur Installation und Inbetriebsetzung des Getriebes.

**ATTENZIONE** : il collegamento deve essere effettuato in assenza di tensione. Consultare il manuale di installazione e messa in servizio del variatore.

**ATENCIÓN** : efectuar el conexionado sin tensión. Hacer referencia al manual de instalación y puesta en servicio del variador.

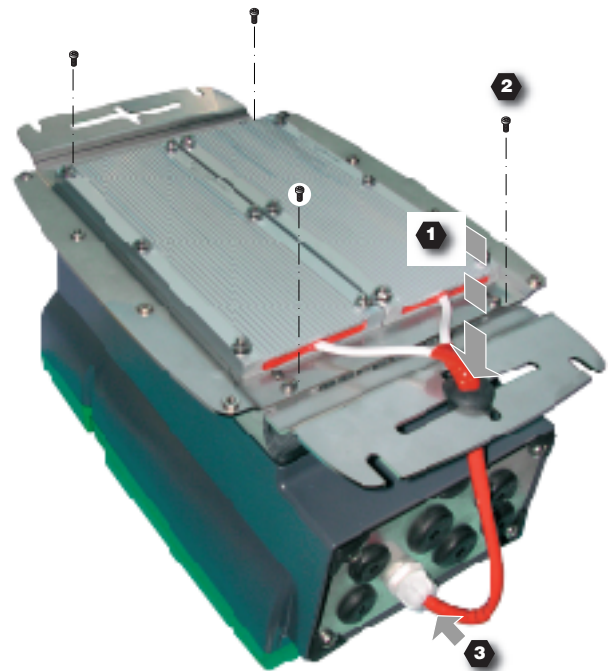
**LET OP** : niet aansluiten onder spanning. Raadpleeg de installatie- en ingebruikstellingsnota voor het gebruik van de variator.

### 1 - Characteristics - Caractéristiques - Merkmale - Caratteristiche- Características- Karakteristieken

| PX-Brake Resistor | $\Omega$ | *  | W   |
|-------------------|----------|----|-----|
| 300-200           | 200      |    | 300 |
| 600-200           | 2x400    | // | 600 |
| 300-50            | 50       |    | 300 |
| 600-50            | 2x100    | // | 600 |

\* Connection, Raccordement, Anschluss, Collegamento, Conexionado, Aansluiting

4 x M4 : locking torque - couple de serrage - Drehmoment - coppia di serraggio - par de apriete - Aantrekoppel : 2 N.m (1.5 lb.ft)



### 2 - Installation - Mise en place - Aufstellung - Installazione - Instalación - Plaatsing

Do not forget to mount spacers between the fixing support and the drive.

Ne pas oublier de mettre les entretoises entre la paroi de fixation et le variateur.

Vergessen Sie nicht Distanzstücke zwischen Halterung und Getriebe zu montieren.

Non dimenticare di inserire i distanziatori tra il variatore e la parete di fissaggio.

No olvidarse de poner los separadores entre el soporte de fijación y el variador.

Vergeet niet de afstandsringen tussen de bevestigingsplaat en de variator te plaatsen.



**Ensure that the materials forming the drive support can withstand heat radiation.**

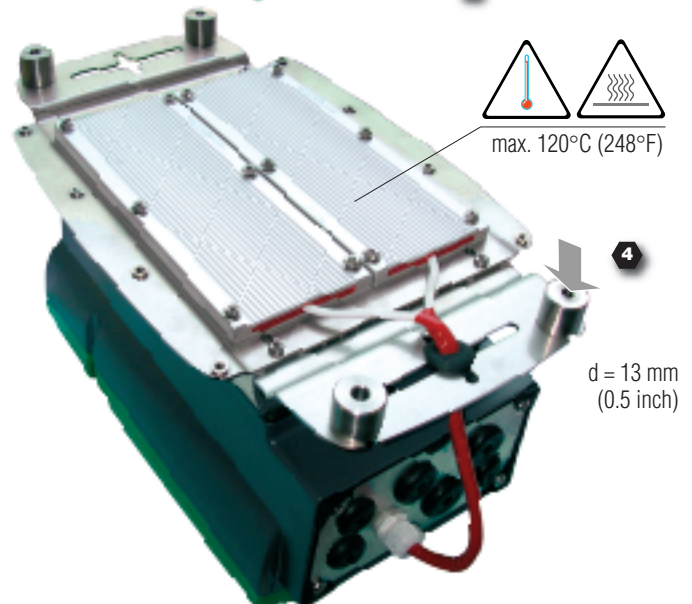
**S'assurer que les matériaux constituant le support du variateur supportent le rayonnement de chaleur.**

**Vergewissern Sie sich, dass die Materialien der Getriebehalterung Getriebehalterung hitzebeständig sind.**

**Verificare che i materiali del supporto del variatore resistano all'irraggiamento di calore.**

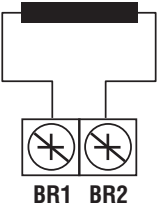
**Comprobar que los materiales del soporte del variador soporten la radiación de calor.**

**Vergewis u ervan dat de materialen waaruit de steun van de variator bestaat, bestand zijn tegen de stralingswarmte.**

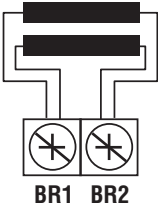


**PX-Brake Resistor**

**3 - Connecting - Raccordement - Anschluss - Collegamento -  
Conexionado - Aansluiting**



PX 300-200  
PX 300-50



PX 600-200  
PX 600-50

